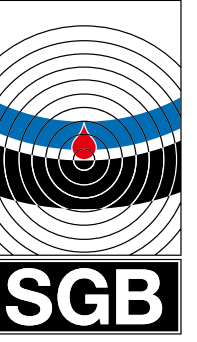


www.sgb.de



PRESENZA LOCALE

TÜM DÜNYADA YAKINIZDA



SGB GmbH  
Hofstr. 10  
57076 Siegen  
Germania/Almanya  
T +49 271 48964-0  
E sgb@sgb.de



**TECNOLOGIA RILEVAMENTO PERDITE**  
per un ambiente pulito e incontaminato

**KAÇAK IZLEME TEKNOLOJİSİ**  
temiz ve emisjonsuz bir çevre için





## STAZIONI DI SERVIZIO

### SISTEMI DI PRESSIONE E ASPIRAZIONE

- Per il monitoraggio di serbatoi e tubazioni
- Fabbricazione di macchinari conforme alle leggi e alle norme secondo le direttive nazionali e internazionali in vigore (global standards)
- Sistemi di rilevamento perdite autonomi che possono essere integrati simultaneamente e facilmente in unità di ordine superiore
- Controllo a distanza opzionale, ad es. per impianti senza personale
- Servizio di installazione globale e assistenza clienti tramite noi e i nostri partner qualificati
- Soluzioni standardizzate
- Soluzioni speciali realizzate su misura secondo le richieste del cliente

## YAKIT ISTASYONLARI

### BASINÇ VE EMME SİSTEMLER

- Haznelerin ve boru hatlarının izlenmesine yönelik
- Uluslararası ve ulusal bilgilere göre yasalara ve standartlara uygun cihaz imalatı (Global Standards)
- Üste düzenlenmiş birimlere eşzamanlı ve kolayca entegre edilebilen, otonom çalışan kaçak izleme sistemleri
- Örn. insansız sistemler için opsiyonel uzaktan izleme sistemiyle
- Tüm dünyada tarafımızca ve yetkili bayilerimizce kurulum servisi ve müşteri hizmetleri
- Standardize edilmiş çözümler
- Müşteri istekleri doğrultusunda özel çözümler



## PARCO SERBATOI

- Monitoraggio di ogni tipo di serbatoio (anche serbatoi azionati a caldo o sotto pressione) e di tubazione
- Assistenza tecnica ottimale grazie ad anni di know-how
- Qualità verificata da test di durata e durezza
- Tutti i componenti, dai rilevatori di perdite agli attacchi del serbatoio, pienamente compatibili tra loro e tutti da un unico fornitore
- Tecnologia resistente agli agenti chimici e atmosferici e protetta contro le esplosioni
- Soluzioni complete personalizzate: progettazione, installazione, manutenzione

## DEPOLAMA TANKLARI

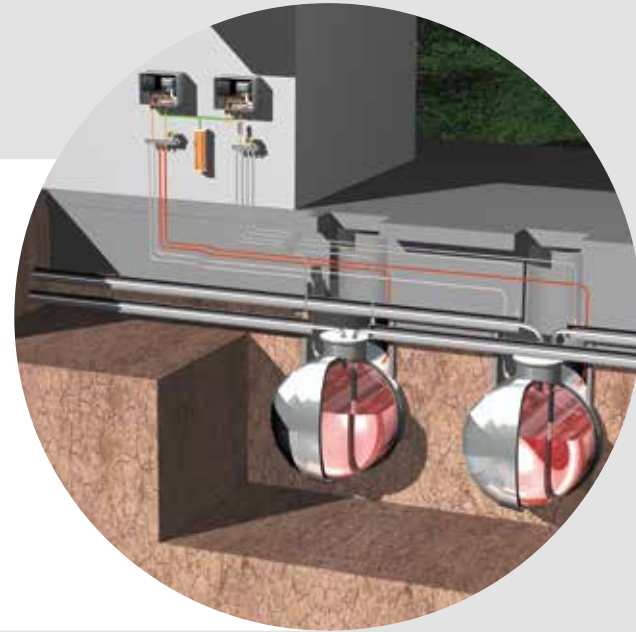
- Her türdeki hazne yapı tiplerinin (ısıtılmış olanlar ve basınç hazneleri dahil) ve boru hatlarının izlenmesi
- Yıllar boyunca edinilen Know-how sayesinde en iyi teknik danışmanlık
- Dayanıklılık ve sertlik testleri sayesinde denenmiş kalite
- Kaçak göstergesinden tank bağlantısına kadar tüm bileşenler birbiriyle uyumlu ve tek elden
- Kimyasallara dayanıklı, hava koşullarına ve patlamaya dayanıklı teknoloji
- Duruma özel uyarlanmış komple çözümler: Planlama, kurulum, bakım

## IMPIANTI PER CONSUMATORI DI GASOLIO DA RISCALDAMENTO

- Monitoraggio di serbatoi in acciaio con rivestimento protettivo contro le perdite, serbatoi in plastica a doppia parete e tubazioni a doppia parete
- Tecnologia innovativa per costruzioni robuste e appositamente studiate
- Utilizzo semplice e duraturo
- Molteplici opzioni di dotazione, come indicatori di servizio e del livello di riempimento e indicatori di pressione digitali

## FUEL OIL TÜKETİCİLERİ TANK SİSTEMLERİ

- Kaçak koruma kaplamalı çelik haznelerin ve çift panelli plastik haznelerin yanı sıra çift panelli boru hatlarının izlenmesi
- İnce düşünülmüş, sağlam konstrüksiyona sahip inovatif teknoloji
- Uzun ömürlü, kullanıcı dostu uygulama
- Servis ve doluluk seviyesi göstergesi, dijital basınç göstergesi gibi çeşitli donanım seçenekleri



### I NOSTRI PRODOTTI

- Monitorano serbatoi e tubazioni a doppia parete ubazioni e bacini di contenimento
- Sono sistemi di classe I della norma europea ambientale e di sicurezza EN 13160
- Segnala una perdita prima che possa verificarsi un danno ambientale
- Sono a sovrappressione o a depressione
- Sono sottoposti a controllo della produzione da parte di TÜV, KIWA, SVTI e a controllo finale individuale e di produzione
- Sono made in Germany

### ÜRÜNLERİMİZ

- Çift panelli haznelerin ve boru hatlarının yanı sıra toplama bölmelerinin izlenmesi
- EN 13160 Avrupa Çevre ve Güvenlik Standardı Sınıf I sistemleridir
- Çevreye zarar vermeden önce kaçaqları tespit eder
- Basınç veya vakum bazlı çalışırlar
- TÜV, KIWA, SVTI tarafından imalat denetimi
- Made in Germany üretim
- Parçalar ve imalat son kontrolleri yapılmıştır

### I NOSTRI TRAGUARDI

- Invenzione del monitoraggio delle perdite con la tecnica metrica del vuoto assoluto
- Invenzione del comando elettronico
- Numerosi brevetti sulla tecnologia di rilevamento perdite
- Calcolo dell'ermeticità del sistema e indicatore di servizio
- Controllo elettronico del filtro a secco con indicatore di servizio
- Indicatore del livello di riempimento integrato
- Controllo a distanza LOD (diagnosi online del rilevatore di perdite)

### KILOMETRE TAŞLARI

- Tam vakum metrik kaçak izleme sisteminin icadı
- Elektronik kontrol sisteminin icadı
- Kaçak izleme teknolojisiyle ilgili kendimize ait bir çok patent
- Sistem yoğunluğunun ve servis göstergesinin hesaplanması
- Servis göstergeli elektronik kuru filtre kontrolü
- Entegre doluluk seviyesi göstergesi
- Uzaktan izleme sistemi LOD (Kaçak izleme-Online-Teşhis)



### BİZ KİMİZ

- 1962 yılında kurulduk
- 40 personelli, sahibi tarafından yönetilen KOBİ şirketi
- Tüm dünyada 400.000 kaçak izleme sistemi çalışıyor
- 50'den fazla temel modelde 100 üzerinde varyasyon ile
- Onarım oranı < % 0,2 (Bilanço üzerinden hesaplanmıştır)
- Made in Germany kalitesi: DIN EN ISO 9001 uyarınca LRQA sertifikası
- Üyeliklerimiz: BBS-GT (Hazne koruması kalite iştiraki tank koruması ve tank teknolojisi federal birliği), DIBt-Sachverständigenausschuss (Alman imalat teknolojisi enstitüsü - bilirkişi komisyonu), Nationaler Normenausschuss Tank des DIN (DIN Alman Standartları Enstitüsü için tank ulusal standartlar komitesi), Intern. Normenausschuss „Leckanzeigesysteme“ („Kaçak izleme sistemi“ uluslararası standartlar komitesi), UNITI (UNITI orta ölçekli madeni yağ şirketleri kayıtlı federal birliği), APEA (Petrol ve Patlayıcı Madde İdaresi Demeği) (Büyük Britanya), PEI (Petrol Ekipmanları Enstitüsü) (ABD)

### CHI SIAMO

- Fondata nel 1962
- PMI a gestione diretta del proprietario con 40 dipendenti
- 400.000 sistemi di rilevamento perdite operativi nel mondo
- Oltre 50 modelli di base con oltre 100 varianti
- Quota di riparazione < 0,2 % (con riferimento al fatturato)
- Qualità Made in Germany: Certificato da LRQA a norma DIN EN ISO 9001
- Membro in: BBS-GT, DIBt (Istituto tedesco per la tecnica edilizia) - Comitato di esperti, Comitato nazionale di standardizzazione serbatoi del DIN (Istituto tedesco per la standardizzazione), Internationaler Normenausschuss „Leckanzeigesysteme“ (Comitato nazionale di standardizzazione „Sistemi di segnalazione perdite“), UNITI e. V., APEA (Gran Bretagna), PEI (USA)